

Bonjour!



**Le tourisme  
au Québec**  
*en bref* **1999**



# La part de marché du Québec et de certaines provinces en 1999

par rapport au nombre de touristes internationaux au Canada

Destination	États-Unis		Autres pays	
	000	%	000	%
<b>Volume</b>				
Québec	2 198	13,2	1 268*	22,0
Ontario	7 818	47,1	1 898	32,9
Alberta	1 025	6,2	806	14,0
Colombie-Britannique	3 900	23,5	1 463	25,4
Autres provinces	1 658	10,0	552	9,6
Canada	16 599	100,0	5 762	100,0
<b>Nuitées</b>				
Québec	7 396	12,6	10 235*	21,7
Ontario	26 009	44,5	16 574	35,1
Alberta	4 620	7,9	5 544	11,7
Colombie-Britannique	13 985	23,9	12 056	25,5
Autres provinces	6 459	11,0	4 344	9,2
Canada	58 471	100,0	47 250	100,0
<b>Dépenses</b>				
Québec	1 081	15,1	1 040*	21,3
Ontario	2 829	39,6	1 511	30,9
Alberta	655	9,2	651	13,3
Colombie-Britannique	1 846	25,8	1 448	29,6
Autres provinces	737	10,3	387	7,9
Canada	7 149	100,0	4 892	100,0

N.B. En raison de l'arrondissement des données, le total peut ne pas correspondre à la somme des parties.

## \* Note

### Ajustements des données relatives aux voyages des touristes d'autres pays que les États-Unis en 1999

Dans l'Enquête des voyageurs internationaux (EVI) au Canada en 1999, le nombre de questionnaires complétés par les touristes des autres pays que les États-Unis a diminué de façon importante. Cette baisse a eu pour conséquence de réduire la précision des estimations provinciales sur les volumes de voyages, les dépenses et les autres caractéristiques socio-économiques de cette clientèle.

Étant donné cette situation, Tourisme Québec a ajusté les résultats recueillis en 1999 par l'EVI en tenant compte des données sur les entrées aux frontières canadiennes des touristes étrangers selon la province d'entrée (Catalogue 66-001 Statistique Canada).



# Les visiteurs au Québec en 1999<sup>1</sup>

selon le marché géographique d'origine  
(en visites-province)

	Québécois	Canadiens des autres provinces	Américains	Autres pays	Total
<b>Volume</b>	<b>000</b>	<b>000</b>	<b>000</b>	<b>000</b>	<b>000</b>
Touristes	13 036	3 095	2 198	1 268 <sup>4</sup>	19 597
Excursionnistes	14 082	1 221	1 720	136 <sup>*</sup>	17 159
<b>Nombre total de visiteurs</b>	<b>27 117</b>	<b>4 316</b>	<b>3 919</b>	<b>1 404<sup>4</sup></b>	<b>36 755</b>
<b>Nuitées</b>	<b>000</b>	<b>000</b>	<b>000</b>	<b>000</b>	<b>000</b>
Touristes	36 662	10 574	7 396	10 235 <sup>4</sup>	64 867
<b>Dépenses</b>	<b>M\$</b>	<b>M\$</b>	<b>M\$</b>	<b>M\$</b>	<b>M\$</b>
Touristes	1 831	735	1 081	1 040 <sup>4</sup>	4 688
Excursionnistes	638	44 <sup>*</sup>	95	1 <sup>*</sup>	778
Autres dépenses <sup>2</sup>	793				793
<b>Dépenses totales des visiteurs<sup>3</sup></b>	<b>3 262</b>	<b>779</b>	<b>1 176</b>	<b>1 041</b>	<b>6 258</b>

1. Inclut les visiteurs dont la destination finale est le Québec et ceux se déplaçant vers une autre destination.

2. Sommes dépensées au Québec par un de ses résidents en prévision d'un voyage à l'extérieur de la province, c'est-à-dire dans une autre province ou dans un pays étranger. Les dépenses encourues auprès de transporteurs étrangers sont exclues.

3. Le total des dépenses correspond aux sommes déboursées au Québec par un visiteur dont la destination est le Québec, par un résident du Québec en prévision d'un voyage à l'extérieur du Québec et par un visiteur en transit pour une autre destination que le Québec.

4. Données ajustées par Tourisme Québec (voir note à la page 2)

\* Données fournies à titre indicatif seulement.

N.B. En raison de l'arrondissement des données, le total peut ne pas correspondre à la somme des parties.

## Définitions

**Touriste:** personne ayant réalisé un voyage d'au moins 80 km, dont le séjour a duré plus de 24 heures (une nuit ou plus) et qui a utilisé de l'hébergement commercial ou privé.

**Excursionniste:** personne ayant réalisé un voyage d'au moins 80 km, dont le séjour a duré moins de 24 heures et qui n'a pas utilisé d'hébergement commercial ou privé.

**Visiteur:** terme qui englobe à la fois les touristes et les excursionnistes.

**Visites-régions ou visites-province:** unités attribuées au lieu de destination dans le cas de voyages de moins de 24 heures, ou réparties en fonction du nombre de nuits passées soit dans des régions touristiques, soit au Québec, dans le cas des voyages d'une nuitée ou plus.

# Les touristes ayant voyagé au Québec en 1999

selon le *but du voyage* et le marché géographique d'origine  
(en visites-province d'une nuit ou plus)

	Québécois		Canadiens des autres provinces		Américains		Autres pays <sup>1</sup>		Total	
	000	%	000	%	000	%	000	%	000	%
<b>Volume</b>										
Agrément	5 557	42,6	1 159	37,4	1 228	55,9	650	51,3	8 594	43,9
Affaires et congrès	973	7,5	513	16,6	415	18,9	229	18,0	2 130	10,9
Visite de parents ou d'amis	5 700	43,7	1 277	41,3	384	17,4	330	26,0	7 691	39,2
Autres	805	6,2	145*	4,7	172	7,8	59*	4,7	1 181	6,0
<b>Nombre total de touristes</b>	<b>13 036</b>	<b>100,0</b>	<b>3 095</b>	<b>100,0</b>	<b>2 198</b>	<b>100,0</b>	<b>1 268</b>	<b>100,0</b>	<b>19 597</b>	<b>100,0</b>
<b>Nuitées</b>										
Agrément	17 042	46,5	3 852	36,4	4 284	57,9	4 958	48,4	30 136	46,5
Affaires et congrès	2 108	5,7	1 384	13,1	1 199	16,2	1 196	11,7	5 887	9,1
Visite de parents ou d'amis	14 746	40,2	4 876	46,1	1 451	19,6	3 550	34,7	24 623	38,0
Autres	2 767	7,5	461*	4,4	462*	6,2	531*	5,2	4 221	6,5
<b>Nombre total de nuitées</b>	<b>36 662</b>	<b>100,0</b>	<b>10 574</b>	<b>100,0</b>	<b>7 396</b>	<b>100,0</b>	<b>10 235</b>	<b>100,0</b>	<b>64 867</b>	<b>100,0</b>
<b>Durée moyenne de séjour (nuitées)</b>										
Agrément	2,8		3,4		3,4		8,1		3,3	
Affaires et congrès	3,1		3,3		3,5		7,6		3,5	
Visite de parents ou d'amis	2,2		2,7		2,9		5,2		2,8	
Autres	2,6		3,8		3,8		10,8		3,2	
<b>Dépenses</b>										
Agrément	878	47,9	301	41,0	644	59,6	528	50,8	2 351	50,2
Affaires et congrès	361	19,7	244	33,2	284	26,3	222	21,3	1 111	23,7
Visite de parents ou d'amis	465	25,4	166	22,6	96	8,9	246	23,7	974	20,8
Autres	127	6,9	24*	3,2	57*	5,2	44*	4,3	251	5,4
<b>Total</b>	<b>1 831</b>	<b>100,0</b>	<b>735</b>	<b>100,0</b>	<b>1 081</b>	<b>100,0</b>	<b>1 040</b>	<b>100,0</b>	<b>4 688</b>	<b>100,0</b>
<b>Dépenses moyennes par séjour (\$)</b>										
Agrément	140		237		492		820		239	
Affaires et congrès	158		260		525		812		274	
Visite de parents ou d'amis	371		475		685		971		522	
Autres	82		130		251		747		127	
<b>Dépenses moyennes par nuitée (\$)</b>										
Agrément	50		69		146		102		72	
Affaires et congrès	52		78		150		107		78	
Visite de parents ou d'amis	171		176		237		185		189	
Autres	32		34		66		69		40	
<b>Dépenses moyennes par nuitée (\$)</b>										
Agrément	46		52		123		83		60	

1. Données ajustées par Tourisme Québec (voir note à la page 2)

\* Données fournies à titre indicatif seulement.

N.B. En raison de l'arrondissement des données, le total peut ne pas correspondre à la somme des parties.



# Les touristes ayant voyagé au Québec en 1999

selon les *moyens d'hébergement* utilisés et le marché géographique d'origine  
(en visites-province d'une nuit ou plus)

Volume	Québécois		Canadiens des autres provinces		Américains		Autres pays <sup>1</sup>		Total	
	000	%	000	%	000	%	000	%	000	%
Hôtel	1 841	14,1	962	31,1	1 261	57,4	495	39,0	4 559	23,3
Motel	742	5,7	163	5,3	179	8,2	55 *	4,4	1 139	5,8
Terrain de camping	1 065	8,2	67 *	2,2	25 *	1,1	18 *	1,4	1 174	6,0
Autre hébergement commercial	803	6,2	140 *	4,5	229	10,4	342	27,0	1 514	7,7
<b>Total de l'hébergement commercial</b>	<b>4 452</b>	<b>34,1</b>	<b>1 331</b>	<b>43,0</b>	<b>1 694</b>	<b>77,1</b>	<b>910</b>	<b>71,8</b>	<b>8 387</b>	<b>42,8</b>
Résidence de parents ou d'amis	6 261	48,0	1 301	42,0	345	15,7	243	19,2	8 149	41,6
Autre et non précisé	2 324	17,8	463	15,0	160	7,3	115 *	9,1	3 061	15,6
<b>Nombre total de touristes</b>	<b>13 036</b>	<b>100,0</b>	<b>3 095</b>	<b>100,0</b>	<b>2 198</b>	<b>100,0</b>	<b>1 268</b>	<b>100,0</b>	<b>19 597</b>	<b>100,0</b>
<b>Nuitées</b>	<b>000</b>	<b>%</b>	<b>000</b>	<b>%</b>	<b>000</b>	<b>%</b>	<b>000</b>	<b>%</b>	<b>000</b>	<b>%</b>
Hôtel	3 682	10,0	2 643	25,0	3 723	50,3	2 214	21,6	12 262	18,9
Motel	1 557	4,2	487 *	4,6	473 *	6,4	258 *	2,5	2 775	4,3
Terrain de camping	3 673	10,0	252 *	2,4	82 *	1,1	137 *	1,3	4 145	6,4
Autre hébergement commercial	2 686	7,3	410 *	3,9	1 260	17,0	3 937	38,5	8 293	12,8
<b>Total de l'hébergement commercial</b>	<b>11 598</b>	<b>31,6</b>	<b>3 792</b>	<b>35,9</b>	<b>5 538</b>	<b>74,9</b>	<b>6 546</b>	<b>64,0</b>	<b>27 474</b>	<b>42,4</b>
Résidence de parents ou d'amis	17 464	47,6	5 100	48,2	1 329	18,0	2 664	26,0	26 557	40,9
Autre et non précisé	7 599	20,7	1 681	15,9	530 *	7,2	1 024	10,0	10 833	16,7
<b>Nombre total de nuitées</b>	<b>36 662</b>	<b>100,0</b>	<b>10 574</b>	<b>100,0</b>	<b>7 396</b>	<b>100,0</b>	<b>10 235</b>	<b>100,0</b>	<b>64 867</b>	<b>100,0</b>
<b>Dépenses<sup>2</sup></b>	<b>M\$</b>	<b>%</b>	<b>M\$</b>	<b>%</b>	<b>M\$</b>	<b>%</b>	<b>M\$</b>	<b>%</b>	<b>M\$</b>	<b>%</b>
Hôtel	552	30,1	433	58,9	756	69,9	401	38,5	2 141	45,7
Motel	173	9,5	44 *	6,1	57 *	5,3	31 *	3,0	306	6,5
Terrain de camping	114	6,2	10 *	1,4	5 *	0,4	10 *	1,0	140	3,0
Autre hébergement commercial	177	9,7	37 *	5,0	119	11,0	345	33,2	678	14,5
<b>Total de l'hébergement commercial</b>	<b>1 016</b>	<b>55,5</b>	<b>524</b>	<b>71,4</b>	<b>937</b>	<b>86,6</b>	<b>787</b>	<b>75,7</b>	<b>3 265</b>	<b>69,6</b>
Résidence de parents ou d'amis	558	30,5	156	21,3	72	6,7	160	15,4	947	20,2
Autre et non précisé	256	14,0	54 *	7,4	72	6,7	93	9,0	476	10,2
<b>Dépenses totales des touristes</b>	<b>1 831</b>	<b>100,0</b>	<b>735</b>	<b>100,0</b>	<b>1 081</b>	<b>100,0</b>	<b>1 040</b>	<b>100,0</b>	<b>4 688</b>	<b>100,0</b>
<b>Dépenses moyennes par nuitée (\$)</b>	<b>50</b>		<b>69</b>		<b>146</b>		<b>102</b>		<b>72</b>	
Hôtel	150		164		203		181		175	
Motel	111		91		121		120		110	
Terrain de camping	31		41		56		76		34	
Autre hébergement commercial	66		89		95		88		82	
<b>Total de l'hébergement commercial</b>	<b>88</b>		<b>138</b>		<b>169</b>		<b>120</b>		<b>119</b>	
Résidence de parents ou d'amis	32		31		54		60		36	
Autre et non précisé	34		32		136		91		44	

1. Données ajustées par Tourisme Québec (voir note à la page 2)

2. Il ne s'agit pas de sommes déboursées pour se loger, mais des dépenses totales des touristes ayant opté pour un type d'hébergement spécifique pendant leur séjour au Québec.

\* Données fournies à titre indicatif seulement.

N.B. En raison de l'arrondissement des données, le total peut ne pas correspondre à la somme des parties.

# Le volume des touristes en 1999

par région touristique de destination (en visites-régions<sup>1</sup>)

Région touristique de destination	Québécois		Canadiens des autres provinces <sup>2</sup>		Américains		Autres pays <sup>3</sup>		Total	
	000	%	000	%	000	%	000	%	000	%
01 Îles-de-la-Madeleine	40*	0,3	3*	0,1	1*	0,0	1*	0,0	45*	0,2
02 Gaspésie	381	2,8	29*	1,0	28*	1,1	85*	3,4	524	2,4
03 Bas-Saint-Laurent	602	4,5	28*	1,0	30*	1,1	54*	2,2	714	3,3
04 Région de Québec	2 167	16,2	318	11,3	532	20,1	599	23,8	3 616	16,9
05 Charlevoix	328	2,4	1*	0,0	16*	0,6	57*	2,3	402	1,9
06 Chaudière-Appalaches	797	6,0	41*	1,5	79*	3,0	33*	1,3	950	4,4
07 Mauricie-Bois-Francs	1 226	9,2	82*	2,9	44*	1,6	80*	3,2	1 432	6,7
08 Cantons-de-l'Est	1 482	11,1	87*	3,1	131*	4,9	41*	1,6	1 741	8,1
09 Montérégie	657	4,9	80*	2,8	80*	3,0	34*	1,4	851	4,0
10 Lanaudière	626	4,7	71*	2,5	20*	0,7	34*	1,3	750	3,5
11 Laurentides	1 420	10,6	166	5,9	121*	4,6	113*	4,5	1 820	8,5
12 Montréal	1 445	10,8	1 439	51,2	1 297	48,9	975	38,7	5 156	24,1
13 Outaouais	717	5,4	388	13,8	35*	1,3	49*	1,9	1 189	5,6
14 Abitibi-Témiscamingue	368	2,7	39*	1,4	18*	0,7	8*	0,3	433	2,0
15 Saguenay-Lac-Saint-Jean	695	5,2	17*	0,6	9*	0,4	108*	4,3	829	3,9
16 Manicouagan	193	1,4	3*	0,1	8*	0,3	119*	4,7	323	1,5
17 Duplessis	106*	0,8	1*	0,0	2*	0,1	2*	0,1	111*	0,5
18 Nord-du-Québec	52*	0,4	-	-	1*	0,0	-	-	53*	0,2
19 Laval	68*	0,5	19*	0,7	21*	0,8	10*	0,4	118*	0,5
Non précisé	23*	0,2	2*	0,1	179	6,8	119*	4,7	324	1,5
<b>Nombre total de touristes</b>	<b>13 394</b>	<b>100,0</b>	<b>2 812</b>	<b>100,0</b>	<b>2 652</b>	<b>100,0</b>	<b>2 522</b>	<b>100,0</b>	<b>21 380</b>	<b>100,0</b>

# Les nuitées des touristes en 1999

par région touristique de destination (en visites-régions)

Région touristique de destination	Québécois		Canadiens des autres provinces <sup>2</sup>		Américains		Autres pays <sup>3</sup>		Total	
	000	%	000	%	000	%	000	%	000	%
01 Îles-de-la-Madeleine	528*	1,4	10*	0,1	4*	0,1	3*	0,0	545*	0,9
02 Gaspésie	1 775	4,8	255*	2,6	78*	1,1	379*	3,7	2 486	3,9
03 Bas-Saint-Laurent	2 020	5,5	71*	0,7	56*	0,8	110*	1,1	2 257	3,5
04 Région de Québec	4 993	13,6	1 735	17,7	1 437	19,4	1 958	19,1	10 123	15,8
05 Charlevoix	903*	2,5	6*	0,1	59*	0,8	114*	1,1	1 081	1,7
06 Chaudière-Appalaches	2 067	5,6	229*	2,3	225*	3,0	111*	1,1	2 631	4,1
07 Mauricie-Bois-Francs	3 004	8,2	245*	2,5	108*	1,5	215*	2,1	3 572	5,6
08 Cantons-de-l'Est	3 483	9,5	276*	2,8	397*	5,4	174*	1,7	4 330	6,8
09 Montérégie	1 310	3,6	340*	3,5	222*	3,0	218*	2,1	2 090	3,3
10 Lanaudière	1 699	4,6	195*	2,0	60*	0,8	166*	1,6	2 120	3,3
11 Laurentides	3 672	10,0	452*	4,6	499*	6,7	490*	4,8	5 113	8,0
12 Montréal	3 386	9,2	4 421	45,1	3 479	47,0	4 667	45,6	15 953	24,9
13 Outaouais	2 137	5,8	1 311	13,4	106*	1,4	258*	2,5	3 812	5,9
14 Abitibi-Témiscamingue	1 219	3,3	135*	1,4	75*	1,0	30*	0,3	1 459	2,3
15 Saguenay-Lac-Saint-Jean	2 421	6,6	77*	0,8	26*	0,4	270*	2,6	2 795	4,4
16 Manicouagan	740*	2,0	17*	0,2	19*	0,3	241*	2,4	1 016	1,6
17 Duplessis	693*	1,9	1*	0,0	13*	0,2	7*	0,1	714*	1,1
18 Nord-du-Québec	307*	0,8	-	-	7*	0,1	-	-	314*	0,5
19 Laval	249*	0,7	30*	0,3	48*	0,6	74*	0,7	400*	0,6
Non précisé	55*	0,2	2*	0,0	481*	6,5	752*	7,4	1 290	2,0
<b>Nombre total de nuitées</b>	<b>36 662</b>	<b>100,0</b>	<b>9 808</b>	<b>100,0</b>	<b>7 396</b>	<b>100,0</b>	<b>10 235</b>	<b>100,0</b>	<b>64 101</b>	<b>100,0</b>

1. Le nombre des visites-régions est supérieur à celui des visites-province parce qu'un même touriste peut visiter plusieurs régions au cours d'un même voyage.

2. Touristes dont la destination finale est le Québec.

3. Données ajustées par Tourisme Québec (voir note à la page 2)

\* Données fournies à titre indicatif seulement.

- Non disponible

N.B. En raison de l'arrondissement des données, le total peut ne pas correspondre à la somme des parties.



# Les dépenses des touristes en 1999

par région touristique de destination (en visites-régions)

Région touristique de destination	Québécois <sup>1</sup>		Canadiens des autres provinces <sup>2</sup>		Américains		Autres pays <sup>3</sup>		Total	
	M\$	%	M\$	%	M\$	%	M\$	%	M\$	%
Dépenses										
01 Îles-de-la-Madeleine	20*	1,2	1*	0,1	0*	0,0	0*	0,0	22*	0,5
02 Gaspésie	81	4,8	9*	1,4	10*	0,9	36*	3,5	136	3,0
03 Bas-Saint-Laurent	74	4,4	13*	1,9	5*	0,5	10*	1,0	103	2,3
04 Région de Québec	342	20,2	129	19,5	233	21,6	212	20,3	916	20,4
05 Charlevoix	59*	3,5	1*	0,2	5*	0,5	12*	1,1	77	1,7
06 Chaudière-Appalaches	74	4,4	9*	1,4	19*	1,8	7*	0,7	110	2,5
07 Mauricie-Bois-Francs	110	6,5	15*	2,3	9*	0,8	18*	1,8	152	3,4
08 Cantons-de-l'Est	137	8,1	11*	1,7	31*	2,9	18*	1,7	197	4,4
09 Montérégie	44*	2,6	10*	1,5	16*	1,5	16*	1,5	86	1,9
10 Lanaudière	56*	3,3	16*	2,4	6*	0,6	15*	1,4	93	2,1
11 Laurentides	134	7,9	32*	4,8	72	6,7	47*	4,5	284	6,3
12 Montréal	236	14,0	371	56,0	578	53,4	506	48,7	1 691	37,8
13 Outaouais	73	4,3	31*	4,6	12*	1,1	19*	1,8	134	3,0
14 Abitibi-Témiscamingue	41*	2,4	3*	0,4	6*	0,6	4*	0,3	54*	1,2
15 Saguenay-Lac-Saint-Jean	87	5,1	10*	1,6	3*	0,2	25*	2,4	126	2,8
16 Manicouagan	28*	1,6	0*	0,0	2*	0,2	23*	2,2	52*	1,2
17 Duplessis	26*	1,5	0*	0,0	4*	0,4	1*	0,1	31*	0,7
18 Nord-du-Québec	36*	2,1	-	-	0*	0,0	-	-	37*	0,8
19 Laval	5*	0,3	1*	0,2	6*	0,5	4*	0,4	16*	0,4
Non précisé	31*	1,8	0*	0,0	63*	5,8	69*	6,6	163	3,6
Sous-total	1 694	100,0	663	100,0	1 081	100,0	1 040	100,0	4 479	100,0
Autres dépenses <sup>4</sup>	137	-							137	-
Total	1 831	-	663	100,0	1 081	100,0	1 040	100,0	4 616	-

1. Les données régionales sont comparables uniquement à celles de l'année 1998.

2. Touristes dont la destination finale est le Québec.

3. Données ajustées par Tourisme Québec (voir note à la page 2)

4. Sommes dépensées dans une région par un de ses résidents en prévision d'un voyage dans une autre région du Québec.

\* Données fournies à titre indicatif seulement.

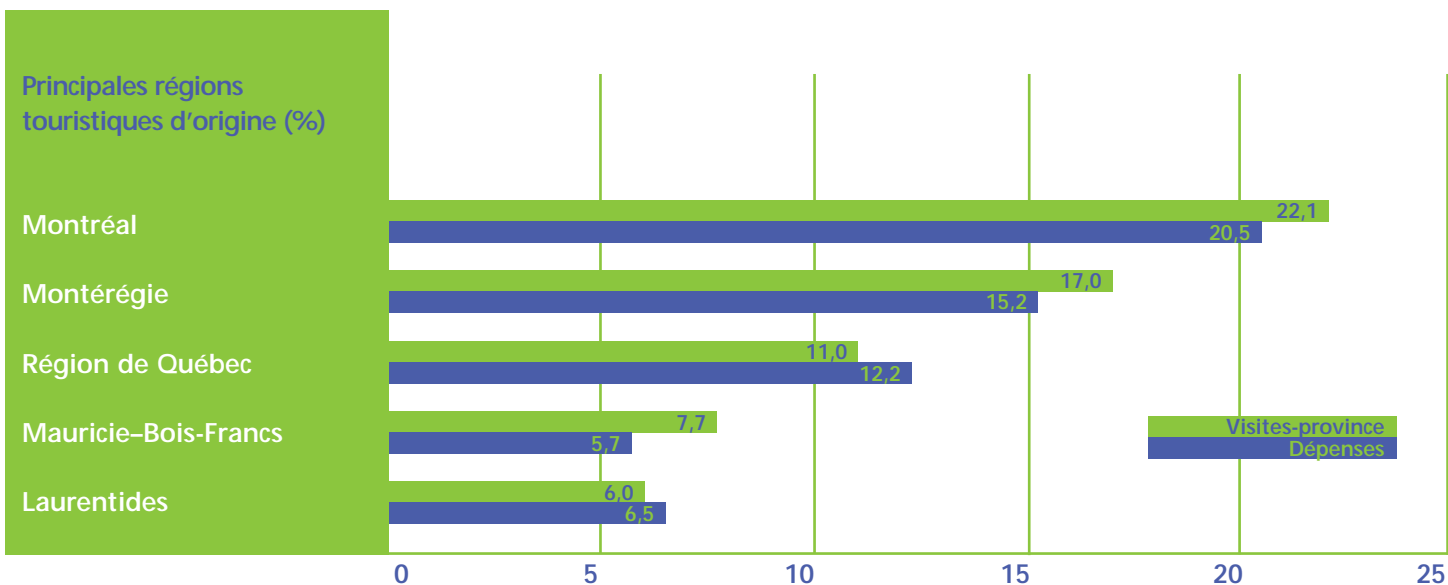
- Non disponible

N.B. En raison de l'arrondissement des données, le total peut ne pas correspondre à la somme des parties.



# La clientèle touristique en 1999

Québécois ayant voyagé au Québec



## Information générale

	visites-province		nuitées		dépenses	
	000	%	000	%	M\$	%
Québécois au Québec	13 036	100,0	36 662	100,0	1 831	100,0
<b>TRIMESTRE</b>						
1 <sup>er</sup>	2 188	16,8	5 157	14,1	290	15,9
2 <sup>e</sup>	3 054	23,4	6 877	18,8	400	21,9
3 <sup>e</sup>	5 387	41,3	18 256	49,8	828	45,2
4 <sup>e</sup>	2 408	18,5	6 373	17,4	313	17,1
<b>DURÉE DU VOYAGE (nuitées)</b>						
1 – 3 nuits	10 545	80,9	18 913	51,6	1 148	62,7
4 – 9 nuits	2 031	15,6	10 542	28,8	525	28,7
10 nuits et plus	459	3,5	7 208	19,7	158	8,7
<b>ÂGE</b>						
Moins de 15 ans	2 020	15,5	5 956	16,2	–	–
15 à 24 ans	1 718	13,2	4 741	12,9	223	12,2
25 à 34 ans	2 374	18,2	5 953	16,2	392	21,4
35 à 44 ans	2 380	18,3	6 497	17,7	502	27,4
45 à 54 ans	2 203	16,9	5 717	15,6	391	21,3
55 ans et plus	2 340	18,0	7 798	21,3	324	17,7
<b>MOYEN DE TRANSPORT</b>						
Automobile	12 136	93,1	33 742	92,0	1 515	82,7
Avion	214	1,6	839 *	2,3	173	9,5
Autocar	572	4,4	1 812	4,9	120	6,6
Train	19 *	0,1	81 *	0,2	8 *	0,4
Bateau	4 *	0,0	24 *	0,1	2 *	0,1
Autres	91 *	0,7	164 *	0,4	13 *	0,7

\* Données fournies à titre indicatif seulement.

– Non disponible

N.B. En raison de l'arrondissement des données, le total peut ne pas correspondre à la somme des parties.

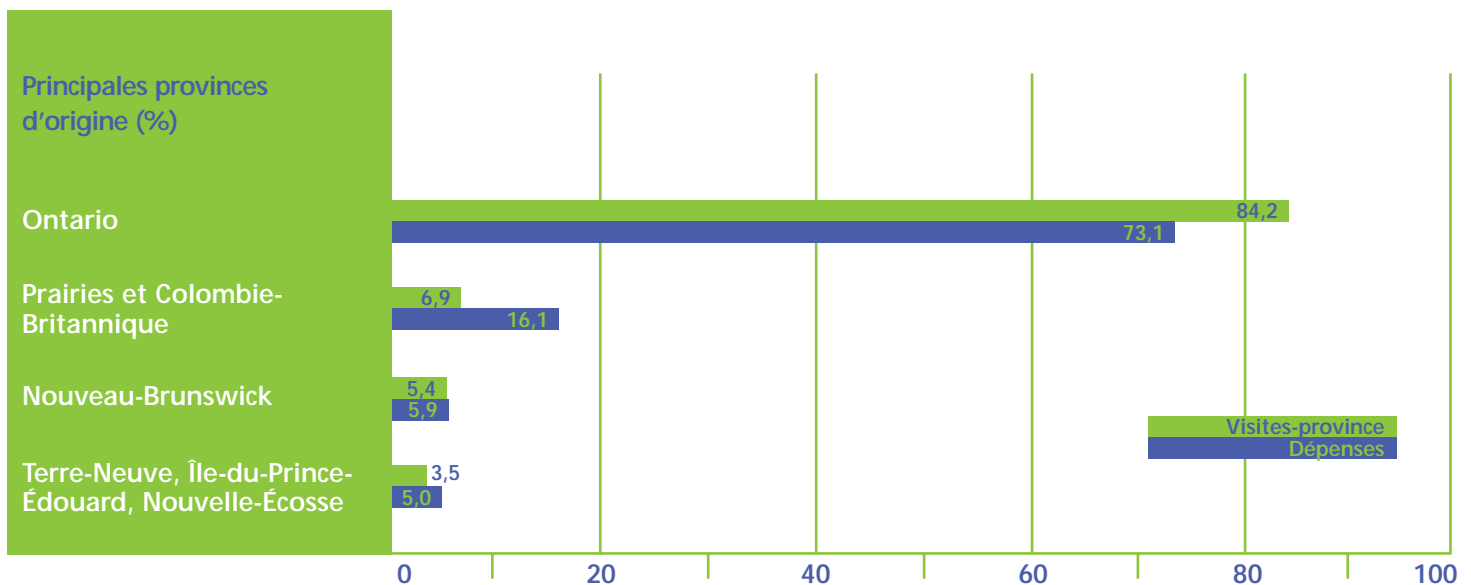


Source : Statistique Canada



# La clientèle touristique en 1999

Canadiens des autres provinces venus au Québec



## Information générale

	visites-province		nuitées		dépenses	
	000	%	000	%	M\$	%
Canadiens des autres provinces venus au Québec	3 095	100,0	10 574	100,0	735	100,0
<b>TRIMESTRE</b>						
1 <sup>er</sup>	668	21,6	2 128	20,1	150	20,5
2 <sup>e</sup>	666	21,5	2 032	19,2	158	21,5
3 <sup>e</sup>	1 141	36,9	4 348	41,1	302	41,1
4 <sup>e</sup>	619	20,0	2 066	19,5	125	17,0
<b>DURÉE DU VOYAGE (nuitées)</b>						
1 - 3 nuits	2 208	71,3	3 724	35,2	374	50,9
4 - 9 nuits	711	23,0	3 605	34,1	292	39,8
10 nuits et plus	176	5,7	3 246	30,7	68 *	9,3
<b>ÂGE</b>						
Moins de 15 ans	395	12,8	1 540	14,6	-	-
15 à 24 ans	439	14,2	1 589	15,0	100	13,6
25 à 34 ans	538	17,4	1 567	14,8	164	22,3
35 à 44 ans	723	23,4	2 226	21,1	217	29,6
45 à 54 ans	449	14,5	1 479	14,0	122	16,7
55 ans et plus	551	17,8	2 173	20,6	131	17,8
<b>MOYEN DE TRANSPORT</b>						
Automobile	2 381	76,9	7 335	69,4	460	62,6
Avion	427	13,8	1 995	18,9	204	27,7
Autocar	94 *	3,0	363 *	3,4	29 *	3,9
Train	180	5,8	850 *	8,0	40 *	5,4
Bateau	3 *	0,1	9 *	0,1	2 *	0,2
Autres	11 *	0,4	23 *	0,2	1 *	0,1

\* Données fournies à titre indicatif seulement.

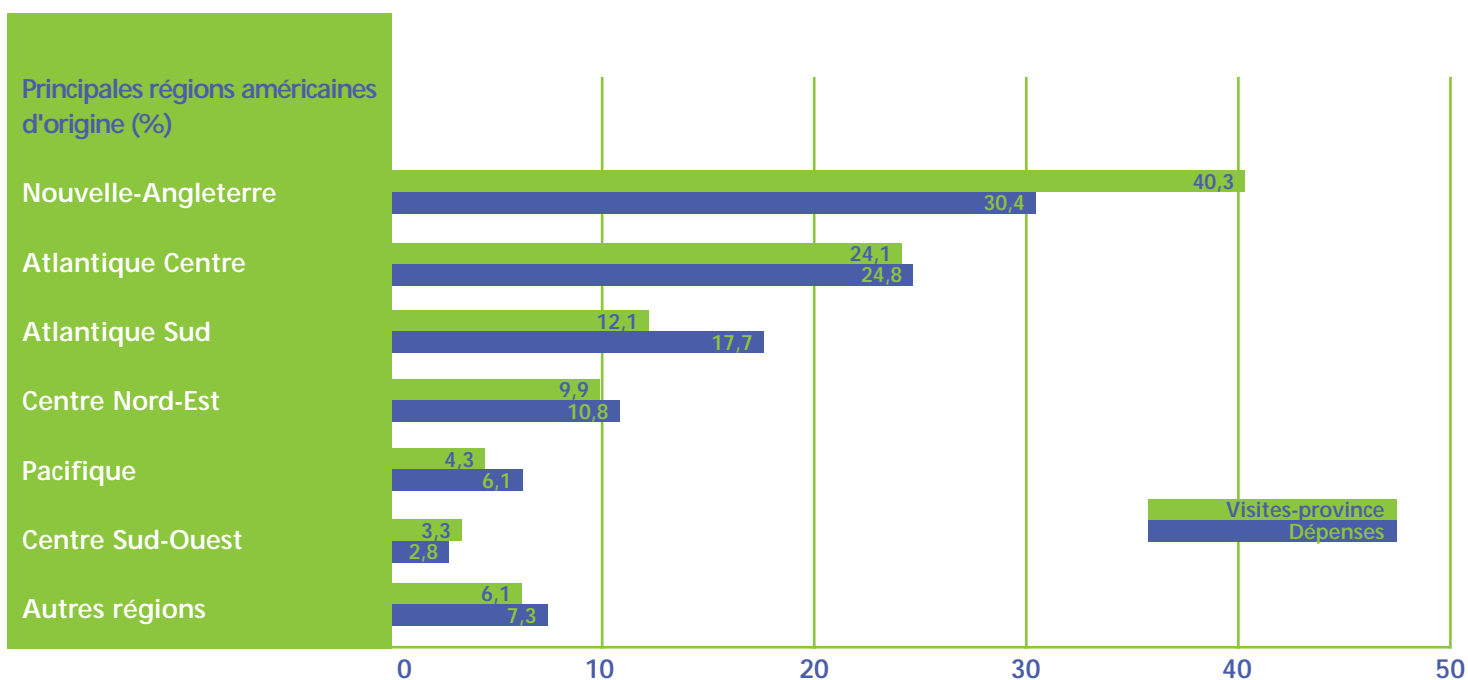
- Non disponible

N.B. En raison de l'arrondissement des données, le total peut ne pas correspondre à la somme des parties.



# La clientèle touristique en 1999

Américains venus au Québec



## Information générale

	visites-province		nuitées		dépenses	
	000	%	000	%	M\$	%
<b>Américains venus au Québec</b>	2 198	100,0	7 396	100,0	1 081	100,0
<b>TRIMESTRE</b>						
1 <sup>er</sup>	342	15,5	1 109	15,0	170	15,8
2 <sup>e</sup>	535	24,4	1 686	22,8	227	21,0
3 <sup>e</sup>	845	38,5	3 080	41,6	451	41,7
4 <sup>e</sup>	476	21,7	1 521	20,6	233	21,6
<b>DURÉE DU VOYAGE (nuitées)</b>						
1 - 3 nuits	1 460	66,4	2 966	40,1	501	46,3
4 - 9 nuits	685	31,2	3 624	49,0	530	49,0
10 nuits et plus	53 *	2,4	806 *	10,9	50 *	4,6
<b>ÂGE</b>						
Moins de 15 ans	156	7,1	619 *	8,4	47 *	4,3
15 à 24 ans	128 *	5,8	441 *	6,0	42 *	3,9
25 à 34 ans	246	11,2	719 *	9,7	102	9,4
35 à 44 ans	349	15,9	1 168	15,8	196	18,1
45 à 54 ans	514	23,4	1 735	23,5	295	27,3
55 ans et plus	590	26,8	2 037	27,5	306	28,3
Non précisé	216	9,8	678 *	9,2	94	8,7
<b>MOYEN DE TRANSPORT</b>						
Automobile	1 240	56,4	4 110	55,6	456	42,2
Avion	677	30,8	2 594	35,1	545	50,4
Autocar	195	8,9	492 *	6,7	62 *	5,7
Train	18 *	0,8	81 *	1,1	8 *	0,7
Bateau	1 *	0,1	7 *	0,1	0 *	0,0
Autres	66 *	3,0	113 *	1,5	10 *	0,9
<b>MODE D'ENTRÉE</b>						
Entrées via le Québec	1 793	81,5	-	-	-	-
Entrées via les autres provinces	406	18,5	-	-	-	-

\* Données fournies à titre indicatif seulement.

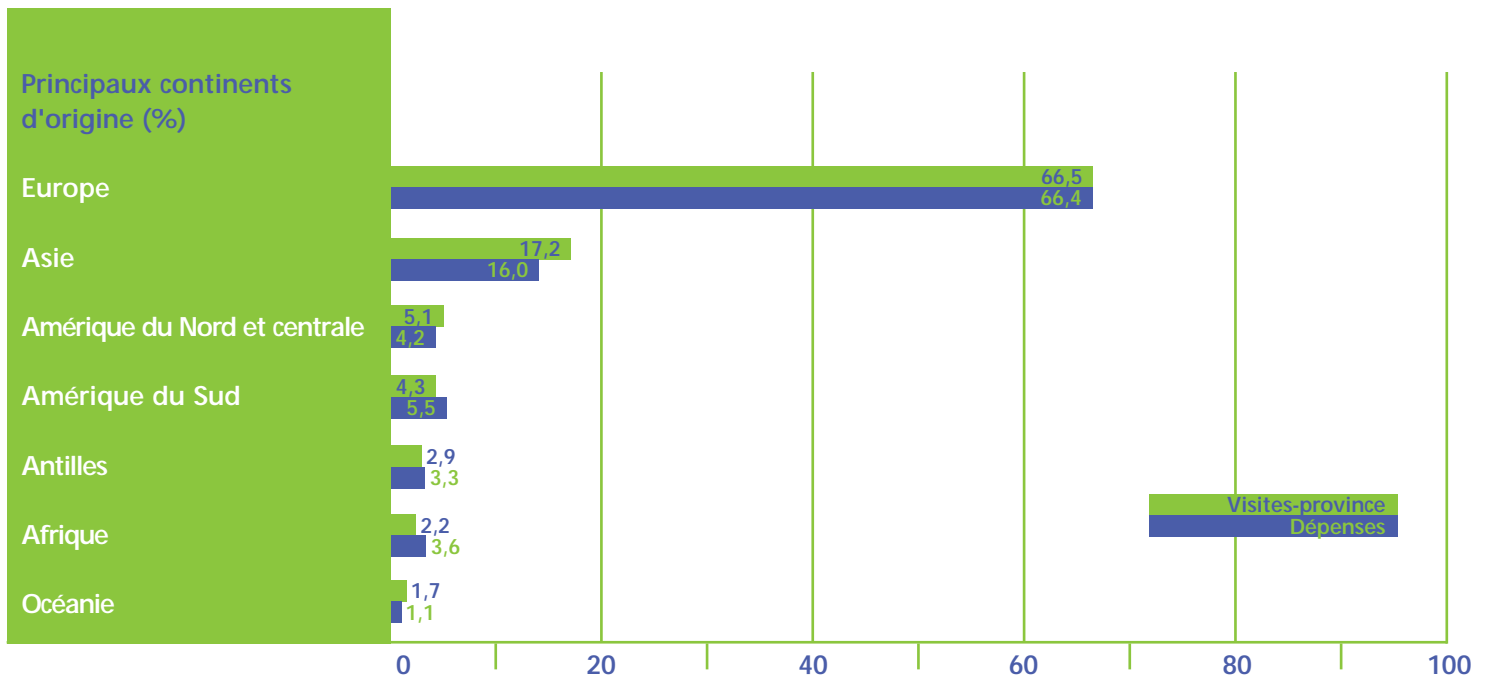
- Non disponible

N.B. En raison de l'arrondissement des données, le total peut ne pas correspondre à la somme des parties.



# La clientèle touristique en 1999

Touristes d'autres pays que les États-Unis venus au Québec<sup>1</sup>



## Information générale

	visites-province		nuitées		dépenses	
	000	%	000	%	M\$	%
<b>Touristes d'autres pays que les États-Unis venus au Québec</b>	<b>1 268</b>	<b>100,0</b>	<b>10 235</b>	<b>100,0</b>	<b>1 040</b>	<b>100,0</b>
<b>TRIMESTRE</b>						
1 <sup>er</sup>	154	12,2	1 085	10,6	128	12,4
2 <sup>e</sup>	314	24,8	2 555	25,0	249	24,0
3 <sup>e</sup>	581	45,8	4 904	47,9	497	47,8
4 <sup>e</sup>	219	17,3	1 692	16,5	165	15,9
<b>DURÉE DU VOYAGE (nuitées)</b>						
1 - 3 nuits	376	29,7	783 *	7,7	129	12,4
4 - 9 nuits	514	40,5	3 001	29,3	429	41,2
10 nuits et plus	378	29,8	6 451	63,0	483	46,4
<b>ÂGE</b>						
Moins de 15 ans	87 *	6,9	916 *	9,0	64 *	6,2
15 à 24 ans	124 *	9,8	1 099	10,7	88	8,5
25 à 34 ans	258	20,3	2 046	20,0	205	19,7
35 à 44 ans	203	16,0	1 582	15,5	177	17,1
45 à 54 ans	201	15,9	1 534	15,0	176	17,0
55 ans et plus	219	17,2	1 906	18,6	197	19,0
Non précisé	176	13,9	1 150	11,2	132	12,7
<b>MODE D'ENTRÉE</b>						
Entrée directement au Canada	822	64,8	7 684	75,1	761	73,2
Entrée via les États-Unis par terre	188	14,9	764 *	7,5	72	6,9
Entrée via les États-Unis par d'autres moyens	258	20,3	1 787	17,5	207	19,9
Entrées via le Québec	841	66,3	-	-	-	-
Entrées via les autres provinces	427	33,7	-	-	-	-

1. Données ajustées par Tourisme Québec (voir note à la page 2)

\* Données fournies à titre indicatif seulement.

- Non disponible

N.B. En raison de l'arrondissement des données, le total peut ne pas correspondre à la somme des parties.

# La clientèle touristique 1999

Touristes d'autres pays que les États-Unis venus au Québec (suite)<sup>1</sup>

Principaux pays d'origine	visites-province		nuitées		dépenses		dépense moyenne par séjour au Québec	dépense moyenne par nuitée au Québec	durée moyenne de séjour au Québec
	000	%	000	%	M\$	%	\$	\$	jrs
France	411	32,4	4 158	40,6	373	35,9	908	90	10,1
Royaume-Uni	106*	8,3	532*	5,2	56*	5,4	528	105	5,0
Allemagne	88*	7,0	549*	5,4	55*	5,2	617	99	6,2
Japon	80*	6,3	496*	4,9	67*	6,4	835	135	6,2
Mexique	57*	4,5	348*	3,4	42*	4,0	736	120	6,1
Suisse	50*	3,9	559*	5,5	63*	6,0	1 260	112	11,2
Italie	34*	2,7	195*	1,9	19*	1,9	566	100	5,7
Belgique	30*	2,4	346*	3,4	31*	3,0	1 047	90	11,6
Brésil	23*	1,8	183*	1,8	34*	3,3	1 473	185	8,0
Pays-Bas	22*	1,7	140*	1,4	14*	1,4	654	102	6,4
Chine	22*	1,7	202*	2,0	16*	1,5	719	77	9,4
Espagne	21*	1,7	120*	1,2	16*	1,5	737	130	5,7
Taiwan	21*	1,6	205*	2,0	29*	2,8	1 428	143	10,0
Hong-Kong	19*	1,5	51*	0,5	5*	0,5	273	102	2,7
Israël	19*	1,5	114*	1,1	10*	1,0	545	91	6,0
Australie	16*	1,3	80*	0,8	9*	0,9	578	115	5,0
Corée du sud	15*	1,2	28*	0,3	6*	0,6	383	215	1,8
Maroc	14*	1,1	142*	1,4	16*	1,5	1 132	109	10,4
Autres pays	221	17,5	1 787	17,5	180	17,3	815	101	8,1
Ensemble des autres pays que les États-Unis	1 268	100,0	10 235	100,0	1 040	100,0	820	102	8,1

1. Données ajustées par Tourisme Québec (voir note à la page 2)

\* Données fournies à titre indicatif seulement.

N.B. En raison de l'arrondissement des données, le total peut ne pas correspondre à la somme des parties.

## Le tourisme au Québec en bref

1999

*Le tourisme au Québec en bref en 1999* est une publication de Tourisme Québec. Celle-ci rassemble les principales statistiques qui caractérisent l'activité touristique du Québec et les présente sous une forme succincte. Elle décrit notamment les volumes, les dépenses et le nombre de nuitées des visiteurs au Québec, qu'ils soient nationaux ou internationaux, de même qu'un ensemble de caractéristiques propres à ces différents marchés. *Le tourisme au Québec en bref* est publié annuellement et vise à répondre aux demandes de statistiques les plus fréquentes.

### Recherche et compilation

Direction de la planification stratégique

### Coordination de l'édition

Direction des affaires publiques et des communications

### Sources de l'information

Statistique Canada  
Tourisme Québec

### Photos

H. Wittenborn, S. Majeau, J. P. Huard,  
P. Mastrovito / Tourisme Québec

© Tourisme Québec, 2000

Dépôt légal – Bibliothèque nationale du Québec, 2000

ISBN : 2-550-36526-7